

El Eco de Navarra

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

PARA PAMPLONA: Un mes, 1'25 pesetas; trimestre, 3'50; semestre, 6'75; año, 12'50.
FUERA DE PAMPLONA: Trimestre, 4 ptas.; semestre, 7'50; año, 14.
EXTRANJERO: Trimestre, 10 pesetas; semestre, 18; año, 35.
El pago será adelantado.

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital, indica que continúe el abono.

DIARIO INDEPENDIENTE.— Dos ediciones
NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES.

Redacción, Administración e Imprenta, paseo de Valencia, 36, y calle de San Gregorio, número 25, bajos.

PRECIOS DE INSERCIÓN

Anuncios en primera plana, 1 peseta línea; anuncios oficiales en segunda plana, 0'50; reclamos, 0'25; anuncios preferentes tercera plana, 0'15; anuncios en cuarta plana, 0'07 línea sencilla.
Esquelas mortuorias, según muestrario.
Comunicados y remitidos, desde 0'25 a 25 ptas. línea.

Oficiales de albañil

Se admitirán en varias obras de Zaragoza, pagando buenos jornales, informes los señores de la Federación Patronal en su domicilio calle del Pilar, número 19, principios, Sección de Contratistas de obras. 3-3

El secretariado navarro

Son muy frecuentes los casos en los que los Secretarios de los Ayuntamientos navarros se ven en la necesidad de exponer sus quejas contra la Diputación Foral por entender que ésta se inmiscuye, indebidamente a veces, en las funciones de aquéllos, siendo causa de alarma en la resolución de muchas cuestiones áridas de interés capital para las localidades respectivas que duermen el sueño de los justos en las estancias de la Diputación Provincial.
Los Secretarios navarros están perfectamente asociados con una discreta organización en esta provincia, y es lícito que en el transcurso de los tiempos no hayan podido hacer valer el legítimo influjo de la asociación para recabar la concesión de determinados derechos, y la delimitación de funciones en el sentido de no estar tan á merced de los caprichos como vienen á estarlo actualmente.
Muchas veces se ha anotado la idea de la celebración en Pamplona de una Asamblea general de secretarios navarros, con objeto de ponerse de acuerdo en muchas cuestiones de interés colectivo, en cuya apreciación parecen dividirse quienes componen esta dignísima y sufrida clase de nuestra Administración, y creemos firmemente que la oportunidad ha llegado en el momento en que se formule la demanda, convocando previamente á esa Asamblea que conceptuamos necesaria y hasta imprescindible.

Deber patriótico

La obra del Sr. G. Simancas
Según noticias que proceden de conato bien autorizado, la obra que el ilustre comandante de Infantería Sr. González Simancas escribió para el Certamen organizado por nuestra Diputación con motivo del Centenario, es verdaderamente monumental y curiosísima, hasta el punto de que sus páginas forman un volumen de inestimable valor histórico, tanto por el conjunto cuanto por sus detalles.
Nosotros creemos que obra que ha merecido elogios tan encomiásticos de sus juzgadores, no queda recompensada con la concesión del premio que se le otorgó, y que para completar su obra, y como medio de difusión de elementos tan valiosos para la reconstitución de aquel hecho de armas tan glorioso, debiera nuestra Diputación acordar la impresión por su cuenta de tan notable obra.
Así realizará una labor de estricta justicia y cultura.

Cartas de Nueva York

(Servicio expreso de EL ECO)
Vista á los ciegos
De ser exacta la operación oftálmica á que se refiere un despacho de Filadelfia, merecerá los honores de la publicidad más alta que sea posible dársele.
Parece que Owen Harris, maquinista, quedó ciego á consecuencia de una llamada demasiado viva de un horno en la fábrica donde trabajaba, hace de esto siete años. Los médicos que entonces consultó le quitaron toda esperanza de recuperación y él pareció resignarse, hasta que, tras unos seis meses, alguien le aconsejó al Hospital Médico Quirúrgico de Filadelfia, y siguió el curso.
Con no poca sorpresa suya, el oculista principal del establecimiento, Dr. Silveira Fox, le dio alguna esperanza, no mucha, para que, en último caso, él desengañase á los menos dolorosos; pero lo puso sobre aviso y le dijo que lo mandaría llamar cuando al hospital llegase algún paciente que hubiese que sacar algún ojo. Este paciente llegó al hospital en 31 de Mayo. Era uno que había perdido la vista de un ojo por lastimadura y había que sacárselo para salvarle el otro.
Folleto de EL ECO DE NAVARRA 25
27-7-1912.

Los dos tenientes

llegado á un grado superior en la marina.
De bastante buen aspecto, fisonomía distinguida y modales de gentleman, lord Elen, que en otro tiempo había viajado por Francia y visitado la corte de Versalles, obtuvo entre las mujeres algunos éxitos fáciles, con lo cual adquirió grandes pretensiones para hacer el papel de Lovelace, echándose en busca de una Clarisa.
De fatuidad extremada, activo por su nacimiento, orgulloso con su fortuna y con lo que él llamaba su belleza masculina, lord Elen no tenía más placer sino que se hablase de él.
Su reputación de hombre de buenas fortunas, reputación que él consideraba como una gloria, le había precedido en las Antillas.
La reputación de miss Mary había también, por su parte, adquirido cierto renombre en la sociedad inglesa.
Lord Elen, al llegar á Kingstown, supo que allí había una joven bella, ro-

Buenos servicios

Siempre hemos estado encariñados con cuantas personas den muestras de estar enamorados prácticamente de la cultura y del trabajo. Por eso creemos de justicia llamar la atención de nuestros convecinos y del pueblo navarro en general sobre la gran obra que viene emprendiendo en favor de la difusión de la cultura el cultísimo historiador y docto catedrático de este Instituto Sr. Amador de los Ríos, que en esta temporada nos ha dado repetidas muestras de sus profundos conocimientos y gran condición con la publicación de varias obrillas de gran importancia, que no dudamos en recomendar á nuestros lectores, por lo mismo que se trata de verdaderos y serenos históricos.
Felicitamos calorosamente á nuestro distinguido amigo Sr. Amador de los Ríos y deseamos que su noble ejemplo tenga muchos imitadores por bien de la cultura y de Navarra.
ARTHUR NEWS,
New York 30 Junio 1912.

Información postal

De Beire
PARA LA EXCMA. DIPUTACION
Estamos á 23 de Julio y todavía paca en ese Pacio provincial, sin ser aprobado ni desechado el presupuesto del corriente año de este pueblo que fué elevado á V. E. en el mes de Diciembre de 1911. Esto, Excms. Diputación, además de decir muy poco en favor de la diligencia y desvelo de esa digna Corporación, es causa de la irregularidad que se observa en la administración municipal, y que funcionarios de este municipio anden poco menos que mendigando su sustento.
He oido que el motivo de no haberse acordado nada sobre el particular es por que se quiere revisar primero las cuentas de 1911, pero no debiera ser eso suficiente causa para dilatar la resolución de este asunto, por cuanto los resultados de esas cuentas lo mismo pueden producir sus efectos en el presente presupuesto que en el de 1913.
Norabuena que se reviven cuentas, de cuantos más años mejor, así podrá ver V. E. algunas tan graciosas como las del Gran Capitán, pero no nos haga V. E. tener que pagar juntos tres trimestres de la contribución á nosotros que, an mal andamos para pagar uno solo.
El corresponsal,
Beire 3-7-912.

Campos y mercados

EN NAVARRA
Continúa en toda la región navarra la remunerada labor de la trilla, que se ejecuta en excelentes condiciones, merced al aire fresco y temperatura templada.
El rendimiento de la cosecha es superior á cuanto había derecho á esperar en vista de las pertinaces sequías primaverales.
La cantidad de cereales recolectada no es exorbitante, pero se halla compensada, en parte, por la selecta calidad de los granos.
El viñedo, los olivares y en general todos los frutos de otoño, permiten, por su excelente aspecto y desarrollo, augurar una cosecha hace años no conocida.
Los mercados de cereales y vinos continúan recibiendo preferenciales ofertas y es de advertir cierta tendencia á la alza.
Los mercados de ganado siguen viéndose paralizados.
NOTAS LOCALES
Mendigorría
Van ya muy adelantadas las faenas de la trilla, que se hacen en condiciones fa-

LA COMPAÑIA GUERRERO-MENDOZA

Buena campaña
Según nuestras noticias, la campaña realizada últimamente en el Teatro Gayarre por la compañía Guerrero-Mendoza, campaña que en lo que al elemento artístico se refiere superó á las esperanzas más optimistas, ha sido también favorable en la parte económica, circunstancia que habla muy alto en favor de la cultura y buen gusto de nuestra elegante sociedad que ha llenado nuestro coliseo en proporcio-

LA COMPAÑIA GUERRERO-MENDOZA

que la joven ocultaba con aquella apariencia tan fría.
Para concluir, había llegado á admirar á lord Elen; y de la admiración al amor hay tan poca distancia, que no existe en muchos casos.
Lord Elen se regocijaba viendo los progresos que hacía en la que él llamaba ya su «víctima», cuando la víspera del día en que visitamos la colonia inglesa, había llegado á Kingstown este sir Ewes de que el comandante había hablado á James.
A este intrépido viajero, de algunos años más que lord Elen, lo había encontrado miss Mary mucho más guapo que el comandante de la corbeta, porque su fisonomía era más morena y más animada, más pálida y más fatigada, siendo su mirada más brillante y más profunda.
Si lord Elen podía, haciéndole mucho favor, parecerse á Lovelace, sir Ewes era el tipo, muy distintamente poético y feroz, de Hamlet.
En sus ojos de dorados reflejos se leía casi el deseo de venganza.
Este hombre debía de haber sufrido en su pasada vida una desgracia terrible, que cargaba de nubes su espaciosa frente.
Estó es, por lo menos, lo que había supuesto la romántica joven al ver á este personaje, por el cual sintió una repentina simpatía.

Tafalla

La trilla está en todo su apogeo, haciéndose las labores con buen tiempo, pues el viento sopla sin interrupción, siendo el grano de más peso que en años anteriores, aunque más escasos los rendimientos.
Arbizu
La siega del trigo está en todo su apogeo en esta montaña y será muy probable que la próxima semana empiecen á trillar la mies.
El grano de trigo que este año se obtiene es bastante en cantidad y muy selecto en cuanto á la calidad.
Estella
Siguen las operaciones de la trilla en los pueblos vecinos de Estella y por eso por el mercado de miércoles se ha notado la falta de concurrencia.
El tiempo, que ha estado bueno estos días, hoy por la tarde nos ha amenazado con tormenta.
Carcar
Puede darse por terminada la trilla, la cual se ha hecho sin gran apuro por cuanto la cosecha del monje ha sido casi nula y la de regadío no ha pasado de regular.
Las viñas, tanto las de regadío como las de secano tienen bastante fruto que si Dios lo conserva tendremos una buena cosecha de esa riqueza.
Las fábricas de conservas se preparan haciendo el vacío para la próxima temporada.
Falces
Estamos en plena trilla, con un tiempo muy bueno para las eras, saliendo la mayor parte de los días con las parbas terminadas, pues entre día hace buen tiempo para deshacer y á las tardes buen viento Norte para limpiar.
También la trilladora que tienen en esta la sociedad «Bernet y Compañía» trabaja bastante, pues este año marcha muy bien, sacando la paja muy buena, que era el defecto que tenía el año pasado.
Ya ha adelantado bastante las obras del nuevo cuartel que para la guardia civil está construyendo el Ayuntamiento, siendo un magnífico cuartel el que va á tener el puesto de esta villa.
El mercado de cereales parece toma algo movimiento, pues estos días secan algunos vagonos de trigo á la Estación.
También el vino sale bastante, por más que todavía hay bastantes existencias.

Obra excelente

Colección curiosísima
Con el bullicio de las pasadas fiestas y consiguiente acumulación de gran número de originales de suprema actualidad, no hemos tenido tiempo apenas para ocuparnos más que á la ligera, de una meritisima labor que la Comisión de Monumentos y la Diputación han realizado confeccionando una numerosa edición de artística colección de postales conteniendo los monumentos más notables y paisajes más bellos de esta provincia.
Nosotros que hace tiempo veníamos pensando que se confeccionase un album en tal sentido, no podemos menos de congratularnos de la aparición de esta colección de postales cuya confección honra la distinguido fotógrafo profesional señor Roldán, que es quien la ha confeccionado con la esmerada pulcritud y esmero tan característicos en un fotógrafo de tan sólida reputación.

Navarra hace 30 años

EL ECO DE NAVARRA
del 26 de Julio de 1882.
Ha fallecido el respetable catedrático de Retórica y Poesía del Instituto de esta capital don Andrés Ascaso.
Según una estadística recientemente publicada, existen actualmente en la Argelia 1.900 navarros.
Se trata de adouinar la Bajada de San Agustín.
En la alpargatería de don Cándido Eguaras, situada en la calle de Zapatería se produjo ayer un incendio que pudo ser sofocado á tiempo de que causara mayores daños.
Días pasados recibió el presidente del Consejo de ministros señor Sagasta un paquete postal procedente de Granada, dentro del cual había un gran cartucho de explosivos que no llegó á reventar.

Homenaje debido

No sabemos con qué fundamento, afirmamos días pasados algunos colegas locales que el Ayuntamiento había tomado el acuerdo de adorar y embellecer los Jardines de Teconera con estatuas de los principales músicos navarros.
Ni que decir tiene que la idea nos parece de perlas, y creemos que debe adoptarse la ocasión para rendir á nuestro inmortal paisano don Pablo Sarasate el homenaje que le es debido en agradecimiento por todos los buenos navarros.
Cual haya de ser este homenaje es cosa en la que no hemos de discutir ahora.

El Rey á Echalar

Hace ya muchas temporadas que se está anunciando con verdadera insistencia que nuestro augusto Monarca D. Alfonso XIII proyecta asistir en Echalar al pintoresco y entretenido espectáculo que allí se sirve en la época de la pisa de plomos.
Según se nos asegura, este año hay muchas probabilidades de que se cumpla la promesa y los deseos del Monarca, á cuyo fin se preparará todo lo posible su marcha desde San Sebastián á Madrid.

INSTITUCIÓN PROVECHOSA

No sabemos cuándo comenzará á funcionar el Banco Nacional Agrario, feliz empresa que con tanto éxito inició en el Congreso el diputado señor Zulueta; desconocemos asimismo los detalles del reglamento porque ha de regirse tal Banco de Crédito, pero como la idea nos parece desde luego sumamente aceptable, como

Obra excelente

Colección curiosísima
Con el bullicio de las pasadas fiestas y consiguiente acumulación de gran número de originales de suprema actualidad, no hemos tenido tiempo apenas para ocuparnos más que á la ligera, de una meritisima labor que la Comisión de Monumentos y la Diputación han realizado confeccionando una numerosa edición de artística colección de postales conteniendo los monumentos más notables y paisajes más bellos de esta provincia.
Nosotros que hace tiempo veníamos pensando que se confeccionase un album en tal sentido, no podemos menos de congratularnos de la aparición de esta colección de postales cuya confección honra la distinguido fotógrafo profesional señor Roldán, que es quien la ha confeccionado con la esmerada pulcritud y esmero tan característicos en un fotógrafo de tan sólida reputación.

Navarra hace 30 años

EL ECO DE NAVARRA
del 26 de Julio de 1882.
Ha fallecido el respetable catedrático de Retórica y Poesía del Instituto de esta capital don Andrés Ascaso.
Según una estadística recientemente publicada, existen actualmente en la Argelia 1.900 navarros.
Se trata de adouinar la Bajada de San Agustín.
En la alpargatería de don Cándido Eguaras, situada en la calle de Zapatería se produjo ayer un incendio que pudo ser sofocado á tiempo de que causara mayores daños.
Días pasados recibió el presidente del Consejo de ministros señor Sagasta un paquete postal procedente de Granada, dentro del cual había un gran cartucho de explosivos que no llegó á reventar.

Homenaje debido

No sabemos con qué fundamento, afirmamos días pasados algunos colegas locales que el Ayuntamiento había tomado el acuerdo de adorar y embellecer los Jardines de Teconera con estatuas de los principales músicos navarros.
Ni que decir tiene que la idea nos parece de perlas, y creemos que debe adoptarse la ocasión para rendir á nuestro inmortal paisano don Pablo Sarasate el homenaje que le es debido en agradecimiento por todos los buenos navarros.
Cual haya de ser este homenaje es cosa en la que no hemos de discutir ahora.

El Rey á Echalar

Hace ya muchas temporadas que se está anunciando con verdadera insistencia que nuestro augusto Monarca D. Alfonso XIII proyecta asistir en Echalar al pintoresco y entretenido espectáculo que allí se sirve en la época de la pisa de plomos.
Según se nos asegura, este año hay muchas probabilidades de que se cumpla la promesa y los deseos del Monarca, á cuyo fin se preparará todo lo posible su marcha desde San Sebastián á Madrid.

INSTITUCIÓN PROVECHOSA

No sabemos cuándo comenzará á funcionar el Banco Nacional Agrario, feliz empresa que con tanto éxito inició en el Congreso el diputado señor Zulueta; desconocemos asimismo los detalles del reglamento porque ha de regirse tal Banco de Crédito, pero como la idea nos parece desde luego sumamente aceptable, como

Obra excelente

Colección curiosísima
Con el bullicio de las pasadas fiestas y consiguiente acumulación de gran número de originales de suprema actualidad, no hemos tenido tiempo apenas para ocuparnos más que á la ligera, de una meritisima labor que la Comisión de Monumentos y la Diputación han realizado confeccionando una numerosa edición de artística colección de postales conteniendo los monumentos más notables y paisajes más bellos de esta provincia.
Nosotros que hace tiempo veníamos pensando que se confeccionase un album en tal sentido, no podemos menos de congratularnos de la aparición de esta colección de postales cuya confección honra la distinguido fotógrafo profesional señor Roldán, que es quien la ha confeccionado con la esmerada pulcritud y esmero tan característicos en un fotógrafo de tan sólida reputación.

Navarra hace 30 años

EL ECO DE NAVARRA
del 26 de Julio de 1882.
Ha fallecido el respetable catedrático de Retórica y Poesía del Instituto de esta capital don Andrés Ascaso.
Según una estadística recientemente publicada, existen actualmente en la Argelia 1.900 navarros.
Se trata de adouinar la Bajada de San Agustín.
En la alpargatería de don Cándido Eguaras, situada en la calle de Zapatería se produjo ayer un incendio que pudo ser sofocado á tiempo de que causara mayores daños.
Días pasados recibió el presidente del Consejo de ministros señor Sagasta un paquete postal procedente de Granada, dentro del cual había un gran cartucho de explosivos que no llegó á reventar.

Homenaje debido

No sabemos con qué fundamento, afirmamos días pasados algunos colegas locales que el Ayuntamiento había tomado el acuerdo de adorar y embellecer los Jardines de Teconera con estatuas de los principales músicos navarros.
Ni que decir tiene que la idea nos parece de perlas, y creemos que debe adoptarse la ocasión para rendir á nuestro inmortal paisano don Pablo Sarasate el homenaje que le es debido en agradecimiento por todos los buenos navarros.
Cual haya de ser este homenaje es cosa en la que no hemos de discutir ahora.

El Rey á Echalar

Hace ya muchas temporadas que se está anunciando con verdadera insistencia que nuestro augusto Monarca D. Alfonso XIII proyecta asistir en Echalar al pintoresco y entretenido espectáculo que allí se sirve en la época de la pisa de plomos.
Según se nos asegura, este año hay muchas probabilidades de que se cumpla la promesa y los deseos del Monarca, á cuyo fin se preparará todo lo posible su marcha desde San Sebastián á Madrid.

INSTITUCIÓN PROVECHOSA

No sabemos cuándo comenzará á funcionar el Banco Nacional Agrario, feliz empresa que con tanto éxito inició en el Congreso el diputado señor Zulueta; desconocemos asimismo los detalles del reglamento porque ha de regirse tal Banco de Crédito, pero como la idea nos parece desde luego sumamente aceptable, como

Obra excelente

Colección curiosísima
Con el bullicio de las pasadas fiestas y consiguiente acumulación de gran número de originales de suprema actualidad, no hemos tenido tiempo apenas para ocuparnos más que á la ligera, de una meritisima labor que la Comisión de Monumentos y la Diputación han realizado confeccionando una numerosa edición de artística colección de postales conteniendo los monumentos más notables y paisajes más bellos de esta provincia.
Nosotros que hace tiempo veníamos pensando que se confeccionase un album en tal sentido, no podemos menos de congratularnos de la aparición de esta colección de postales cuya confección honra la distinguido fotógrafo profesional señor Roldán, que es quien la ha confeccionado con la esmerada pulcritud y esmero tan característicos en un fotógrafo de tan sólida reputación.

Navarra hace 30 años

EL ECO DE NAVARRA
del 26 de Julio de 1882.
Ha fallecido el respetable catedrático de Retórica y Poesía del Instituto de esta capital don Andrés Ascaso.
Según una estadística recientemente publicada, existen actualmente en la Argelia 1.900 navarros.
Se trata de adouinar la Bajada de San Agustín.
En la alpargatería de don Cándido Eguaras, situada en la calle de Zapatería se produjo ayer un incendio que pudo ser sofocado á tiempo de que causara mayores daños.
Días pasados recibió el presidente del Consejo de ministros señor Sagasta un paquete postal procedente de Granada, dentro del cual había un gran cartucho de explosivos que no llegó á reventar.

Homenaje debido

No sabemos con qué fundamento, afirmamos días pasados algunos colegas locales que el Ayuntamiento había tomado el acuerdo de adorar y embellecer los Jardines de Teconera con estatuas de los principales músicos navarros.
Ni que decir tiene que la idea nos parece de perlas, y creemos que debe adoptarse la ocasión para rendir á nuestro inmortal paisano don Pablo Sarasate el homenaje que le es debido en agradecimiento por todos los buenos navarros.
Cual haya de ser este homenaje es cosa en la que no hemos de discutir ahora.

El Rey á Echalar

Hace ya muchas temporadas que se está anunciando con verdadera insistencia que nuestro augusto Monarca D. Alfonso XIII proyecta asistir en Echalar al pintoresco y entretenido espectáculo que allí se sirve en la época de la pisa de plomos.
Según se nos asegura, este año hay muchas probabilidades de que se cumpla la promesa y los deseos del Monarca, á cuyo fin se preparará todo lo posible su marcha desde San Sebastián á Madrid.

INSTITUCIÓN PROVECHOSA

No sabemos cuándo comenzará á funcionar el Banco Nacional Agrario, feliz empresa que con tanto éxito inició en el Congreso el diputado señor Zulueta; desconocemos asimismo los detalles del reglamento porque ha de regirse tal Banco de Crédito, pero como la idea nos parece desde luego sumamente aceptable, como

Obra excelente

Colección curiosísima
Con el bullicio de las pasadas fiestas y consiguiente acumulación de gran número de originales de suprema actualidad, no hemos tenido tiempo apenas para ocuparnos más que á la ligera, de una meritisima labor que la Comisión de Monumentos y la Diputación han realizado confeccionando una numerosa edición de artística colección de postales conteniendo los monumentos más notables y paisajes más bellos de esta provincia.
Nosotros que hace tiempo veníamos pensando que se confeccionase un album en tal sentido, no podemos menos de congratularnos de la aparición de esta colección de postales cuya confección honra la distinguido fotógrafo profesional señor Roldán, que es quien la ha confeccionado con la esmerada pulcritud y esmero tan característicos en un fotógrafo de tan sólida reputación.

Navarra hace 30 años

EL ECO DE NAVARRA
del 26 de Julio de 1882.
Ha fallecido el respetable catedrático de Retórica y Poesía del Instituto de esta capital don Andrés Ascaso.
Según una estadística recientemente publicada, existen actualmente en la Argelia 1.900 navarros.
Se trata de adouinar la Bajada de San Agustín.
En la alpargatería de don Cándido Eguaras, situada en la calle de Zapatería se produjo ayer un incendio que pudo ser sofocado á tiempo de que causara mayores daños.
Días pasados recibió el presidente del Consejo de ministros señor Sagasta un paquete postal procedente de Granada, dentro del cual había un gran cartucho de explosivos que no llegó á reventar.

Servicio telefónico y telegráfico

Nuestra información directa de Madrid, región Vascongada, Provincias y Extranjero

—Han marchado a Panticosa los condes de Muguro.
—Ha marchado a Tudela don Antonio Suescun.
—Ha regresado a Rocafort D. Narciso Zapata.
—Ha llegado a Pamplona don Lucio Gomez.

—Ha marchado a Miranda de Arga don Máximo Fernandez con su esposa.
—Marchó ayer a San Sebastián nuestro querido amigo don Edoardo Maisonnave con su distinguida esposa e hijos.
—A las fiestas de Tudela ha marchado la esposa de nuestro querido amigo el acreditado dentista don Mariano Rubio con su bella y elegante sobrina Emilia García.

—Después de pasar una temporada en Arbizú ha salido para Biarritz nuestro distinguido amigo don Rufino Ony con su familia.

—Se encuentra entre nosotros pasando unos días al lado de su hijo, nuestro querido amigo el rico propietario y abogado de Obanos don Julián Sánchez.

Así se prueban los automóviles «STOEWER».

Hoy, pasado ya el vértigo de la velocidad, el automóvil renuncia a velocidades prácticamente insostenibles en carreteras no preparadas, y más modesta que antes, sin meter tanto ruido, silencio, sobre y robusto, se somete a penosas pruebas de resistencia, recorriendo, como lo hicieron sus averías algunas de ellas, como «STOEWER» 10/12 H. P., 1.500 kilómetros por carretera en pendiente, llevando también los motores sellados (prueba Berlín-Sietin-Posen-Breslau-Dresden, Julio de 1912). Es de notar que fueran dos los coches matriculados por la casa «STOEWER» en la prueba de 1911, y tres en la de 1912: en cinco llegaron a primer lugar. Este año, los tres pequeños «STOEWER» ganaron medalla de oro en lucha con 22 fabricas alemanas.

Un 10/12 caballos «STOEWER» consume 9 a 10 litros de gasolina en 100 kilómetros.

Un 16 caballos «STOEWER» consume 13 a 14 litros de gasolina en 100 kilómetros.

Y es por lo que los automóviles prusianos «STOEWER», insuperados en belleza, también se mantienen insuperados en economía y resistencia. Su motor, absolutamente silencioso, es, hoy por hoy, el de rendimiento máximo.

Adoración Nocturna.—En la noche de hoy a mañana le corresponde hacer la vigilia al turno 9.º titulado San José, en sufragio de doña Concepción Garvalena (q. e. p. d.).

La falta de apetito, enflequecimiento injustificados y la debilidad general se curan con el VINO ONA.

Nos denuncian que en cierta casa de la calle de los Mártires de Cirauqui se recogen perros precisamente por quien puede hacerlo, aunque no para meterlos en su casa, causando las consiguientes molestias a los vecinos.

Con esto de los perros suceden cosas muy poco formales, de las que habremos de ocuparnos si el señor Alcalde no dispone una vigilancia rigurosa para todos o una tolerancia, de la que hoy disfrutan determinados dueños de chuchos.

Segun nuestras noticias, el Fiscal ha pedido y decretado hace unos días 13 sobreseimientos en la causa que se sigue por el enmarrado asunto de Rocafort.

Aún no se ha señalado día para la vista de la causa.

Los toros sobreros adquiridos por la empresa de San Sebastián, para suplir las bajas que pudieran surgir en las reses contratadas para las afamadas corridas de Agosto, pertenecen a la vacada de Antonio Guerra y hoy son esperados en la capital guipuzcoana.

Por circular inserta en el «Boletín Oficial» correspondiente al día de ayer, el M. I. Sr. Gobernador encarga la práctica de las gestiones conducentes a la averiguación del paradero de una vaca y un potro, desaparecidos de las pueblas de Urziza y Lanz respectivamente.

Os envidiará la ciencia, vuestra suerte no tendrá fin, si compráis el calzado aquí.

Casa Llorente, Mayor 9. —11

Anteayer fue el último día de concierto musical de los que han venido celebrándose desde el día 6.

De aquí en adelante, hasta terminar el mes de Agosto, habrá concierto nocturno los jueves y domingos.

Ha sido denunciado ante el Juzgado de Instrucción de Estella el cabo de los guardas municipales de Viana que al ser llamado a declarar ante aquel Juzgado municipal se fue lento al fiscal a quien desafió e insultó gravemente.

Mañana día 28, como último domingo de mes, se celebrará en la iglesia de Santo Domingo una misa solemne en honor del gran Papa San Urbano a las nueve en punto de la mañana.

En la Audiencia se recibió ayer un telegrama del Juez de Instrucción de Tudela, participando que a las cinco de la mañana de ayer fue encontrado en las inmediaciones de Cudreita el cadáver del guarda y encargado del vivero provincial de dicha villa Fortunato San Juan, que aparecía con varias heridas de arma blanca.

Se ignoran detalles. El Juzgado de Tudela salió para el lugar del suceso, con el fin de instruir las primeras diligencias.

Un individuo apodado «Tudela», cuyo paradero se ignoraba y que era objeto de la persecución de las autoridades a consecuencia de una grave denuncia formulada días atrás por su esposa, entró ayer noche en el domicilio de esta, situado en la calle de la Estafeta, forzando la puerta, y propinó a la denunciante y a su madre una fenomenal paliza, que hizo necesaria la intervención del feroz.

Una vez cometida la hazaña huyó por la puerta de Tejería, sin que hasta ahora se tenga conocimiento de su paradero.

Ostiz y C. A

GENERAL MORIONES.

(ANTES POZO-BLANCO) 24 y 28

Artículos de fantasía para regalos.

Artículos de piel y para viaje.

Juguetería, bisutería, paraguas, sombrillas y bastones. Perfumería nacional y extranjera.

Lámparas de filamento metálico.

Aparatos eléctricos.

Depósito exclusivo de la plata Meneses, en servicio de mesa y objetos para Iglesia, vajilla cristal y cubiertos desde los más económicos.

Gran rebaja de precios en paraguas, sombrillas y abanicos.

Máquinas de afeitar desde 1'25 pts.

—Precio fijo— —11

Ayer quedaron muchos defraudados al ver que no había música en la Plaza de la Constitución.

Pero como el que no se consuela es porque no quiere, el que más y el que menos se fué al Ensanche, donde hubo extraordinaria animación hasta las doce de la noche, viéndose con este motivo los espectáculos y diversiones allí instalados muy favorecidos.

Hemos oído que la digna Junta del «Nuevo Casino» ante la probabilidad casi segura de que mañana domingo por la noche se presentarán en aquel magnífico salón los grupos más selectos de nuestra sociedad, en busca de un rato de esparcimiento, trata de estar prevenida para hacer los honores de la casa, sin olvidar al sexteto que pu il era amenizar la fiesta.

Nuevamente hemos recibido una carta del mecánico del aviador Vedrine, volviendo sobre el aterrizaje frustrado de Sangüesa.

Ya hemos dicho sobre este asunto todo lo ocurrido y lo que por, mera complacencia a amigos nuestros consignamos en nuestro número de anteaer.

Ahora que si la condescendencia es en nosotros siempre una garantía para todo aquel que a esta casa venga con una reclamación justa, no nos obli ga a exigencias o imposiciones de quien, como el mecánico de Vedrine, carece de personalidad para asegurar o negar lo que entendemos está suficientemente aclarado.

El VINO ONA da fuerza y vigor a los débiles, abre rápidamente el apetito y regenera la sangre de los saemícos.

Mañana domingo a las seis de la tarde en el Teatro Gayarre el eminente escritor don Ramón del Valle Inclán leerá su notable obra titulada «Voces de gesta».

La entrada será por invitación. Ayer tarde se congregó numeroso público en «Basta-Jira» con motivo del concierto musical anunciado.

No hay para qué decir que el elemento joven, ante la evocación de la verbena pasada en aquel delicioso lugar, se dedicó a hacer atmósfera en favor de la repetición de la fiesta, que según nuestras noticias no se hará mucho esperar.

«La Vasconia»

PAMPLONA

Capital 5.000.000 de pesetas.

Sucursales en Tudela y Tafalla.

Verifica toda clase de operaciones de banca y crédito. Ordenes de Bolsa.

Cuentas corrientes a la vista con 2.º de interés anual.

Compra-venta de valores y francos. Caja de ahorros con 3.º interés a la vista computado por decenas.

Imposiciones con 4.º interés anual. 25—25

NINGUNO que padezca de hernia, por crónica y rebelde que sea, debe desesperarse. Muchos son los que han probado vendajes y bragueros, sin encontrar alivio, hasta que su médico les ha recomendado las especialidades de la Casa Vidal Hermanos, de Barcelona, y con dicho uso se han curado radicalmente la mayoría de los herniados.

Dicho señor Vidal estará en Pamplona los días 6 de Agosto y 7 por la mañana solamente, hospedándose en el Hotel «La Perla» y recibirá a los que deseen curarse de sus hernias. 27 y 30 2—1

Ayer salió de la cárcel en libertad provisional el joven Mario Aguerreta, autor del disparo y escándalo registradas noches pasadas en el Cine Montero.

El juez de Instrucción ha dictado auto de procesamiento contra dicho individuo por el delito de desorden público.

P. Ochotorena

Especialista en enfermedades de la garganta, nariz y oídos.

Consulta de diez a una y de cuatro a seis. Gratuita para pobres de nuevo a diez.

CALLE MAYOR, 92, 3.º. —10

Convalecientes

Anémicos

Débiles

Inapetentes

Tomad Vino Ona

DEL DOCTORISTEGUI

Jefe del Laboratorio Municipal

(A base de Quina, Kola, Acanthos, Virilla, Nuez Vómica y Acido fosfórico).

Magníficos resultados en la atonía nerviosa, debilidad, anemia, convalecencia y falta de apetito.

3.50 pesetas botella.

La persona que hubiere perdido un portamonedas con cierta cantidad, que se encontró en un banco del Paseo de Sarasate, puede pasar a recogerlo a la calle del Vincto 2, 1.º derecha, donde dando las señas, le será entregado.

Ayer tuvimos un día nublado y molesto por fuerte viento de bochorno, que no impidió hubiera desde última hora de la tarde gran animación.

Publicaciones

El último número de la revista donostiarra que hemos recibido contiene el siguiente sumario:

«Marqués de Toca», por «Euskal-Erriak».

«Ensayo de un padrón histórico de Guipúzcoa» (conclusión), por Juan Carlos de Guerra.

«Sagura» (jarrapena), por Hermenegildo Sustaeta.

«Periodistas vascos. Aureliano López Becerra y Juan de la Cruz», por Adrián de Loyarte.

«Toloskerik, Marichu», por Emeterio Arrese.

Misceláneas históricas recopiladas por el Marqués de Seoane.—«Correspondencia epistolar entre don José Vargas Ponce y don Juan Antonio Moguel, sobre etimologías vascongadas» (continuación).

«El «Krazko kontu», por José Artoia.

«El Marqués de Casa Torre y su obra» (continuación), por Pablo de Alzola y Miñondo.

«El Euskera», por Alberto Peláirez.

«San Miguel de Excelsis», por Manuel Irigoien.

«Junta del Centenario de 1913» (conclusión).

«Extractos de las sesiones celebradas por la Sociedad de Oceanografía de Guipúzcoa».

De la región

Alava

Vitoria 26 (9 noche.)

El anglo-vasco-navarro

El ingeniero señor Aguinaga ha celebrado una conferencia con la Diputación tratando del ferrocarril anglo-vasco-navarro.

Las impresiones que sobre el participar reúnan en Vitoria no pueden ser más optimistas.

Un incendio

En la calle de San Antonio se ha declarado un pequeño incendio en un almacén de comestibles que ha sido prontamente sofocado por los bomberos.

De fiestas

Han llegado los mecánicos del aviador Vedrine y han dicho que éste llegará el día dos del próximo mes de Agosto.

Comenzan a instalarse algunas barracas y se nota ya animación precursora de las fiestas.

En el Centro de Obreros

En el Centro de Obreros se celebrará el domingo una fiesta para festejar el glorioso patrón de España Santiago. Asistirá el Prelado de la Diócesis.

Vizcaya

Bilbao 26 (10 noche).

Los de caballería

Los jefes, oficiales y soldados de caballería destacados en esta plaza han celebrado solemnemente la misa en sufragio de los difuntos del arma.

Una desgracia

En los talleres de Deusto ha ocurrido una lamentable desgracia a consecuencia de haber hecho explosión un tubo de gas, causando graves heridas a dos obreros que se encontraban en aquellas proximidades.

¿Suspensión de conferencia?

Así gúrase que se ha suspendido la conferencia que el teniente alcalde nacionalista tenía anunciada en el batzoki de Deusto para dar cuenta de su conducta frente de los conservadores.

Una manifestación

Los elementos avanzados pretenden celebrar una manifestación el 31 de Julio.

Como en ese día se celebran las fiestas vascas, se cree que el gobernador denegará el permiso en evitación de conflictos.

El tiempo

Hoy hemos tenido un tiempo lluvioso y frío.

Torerías

Asegúrase que la empresa de la plaza de Toros de Bilbao convencida de que Ricardo Torres no estará en disposición de torrear las corridas de feria está haciendo determinadas gestiones con Mechaquito para que le sustituya.

No se sabe la determinación que adoptará el diestro cordobés que, como se recordará, está enemistado con la empresa hace un par de años.

¿Vendrá la Reina?

En un círculo político se viene asegurando que este año durante la celebración de las regatas vendrá a esta población la Reina Victoria coincidiendo con la estancia del Rey en el puerto. Se desconoce oficialmente la noticia.

Una reunión

Se ha reunido la junta de los astilleros del Nervión al objeto de tratar la actitud que deben guardar para conseguir que sean construidos en los mismos algunos de los cruceros que han de constituir la nueva escuadra que se proyecta.

El Prelado

El Prelado de la diócesis llegará aquí el día 10 para asistir a las fiestas que se preparan en Bigüñá.

De Bilbao marchará el 14 a San Sebastián.

El corresponsal.

Guipúzcoa

San Sebastián 26 (10 noche.)

Notas políticas

La cuestión de Marruecos

El ministro de Jornada señor García Prieto, mostrándose con los periodistas más expansivo que lo que acostumbra, nos hizo este matudado las siguientes declaraciones:

Que había conferenciado por teléfono con el jefe del Gobierno señor Canalejas, quien le manifestó que no ocurría novedad alguna en toda la nación.

Que como viernes se había celebrado la primera recepción diplomática de la temporada con cuyo motivo había tenido ocasión de saludar a los embajadores de Inglaterra, Alemania y Francia, ministros de Bélgica y Estados Unidos, y encargados de Negocios de Italia y Austria.

El último en llegar—añadió García Prieto—fué el embajador de Francia, con quien conversó detenidamente, reanudando las negociaciones diplomáticas sobre Marruecos, que se deslizaron en medio de la mayor cordialidad y concordia.

Mr. Greoffray quedó en transmitir a su Gobierno los puntos de vista que habíamos abarcado en nuestra labor de hoy, y que alcanzó a todo lo referente a la cuestión religiosa y a lo relativo al Caifa.

En esto queda la cuestión casi resuelta, faltando tan solo por negociar todo lo que se refiere al Muluya.

También me ha dicho el embajador que Mr. Poincaré saldrá el día 3 de Agosto para Rusia donde pasará tres semanas, indicándose para sustituirlo interinamente en la presidencia del Consejo a Mr. Bland o Mr. Delcassé, más bien este último que conoce perfectamente todo lo referente a la cuestión de Marruecos, por ser él quien confeccionó el tratado de 1904.

De otros asuntos—agregó—no sé otra cosa que el conde de Sagasta ha estado a visitarme, pero no le he podido recibir por encontrarme en aquellos momentos con los diplomáticos.

He recibido también un telegrama del señor Aiba participándome que en el expreso de esta tarde pasaba para Madrid.

Con esto terminó nuestra entrevista con el ministro.

Veraneo régio

El Príncipe de Asturias y la infantita Beatriz pasaron parte de la mañana jugando en la playa junto a la caseta real, y por la tarde pasaron en coche por las carreteras de Iguelo, Hernani y Ayete.

Viajeros distinguidos

En el expreso de esta tarde ha llegado el ex-ministro señor conde de Sagasta, acompañado de Barruero.

En el segundo expreso continuó su viaje a Madrid, de donde volverá dentro de algunos días para trasladarse al balneario de Cestona.

En el expreso de las tres de la tarde ha pasado por esta estación con dirección a Madrid el ministro de Instrucción señor Aiba, a quien le recibieron en la estación los ministros de Estado y Hacienda y otras muchas personas.

El señor Aiba venía ocupando el «break» de obras públicas, en compañía de su suahada que se dirige a Granada, donde tiene su madre gravemente enferma y del señor Sanchez Guerra que se dirige a Hernani.

Hoy ha llegado el general Alcalde.

Atropello

Al salir esta mañana del puente de María Cristina el automóvil de alquiler número 690 atropelló al niño de 5 años Bonifacio Olmo, a quien le produjo lesiones de gravedad.

En el mismo vehículo que le atropelló fué trasladado el herido a la casa de socorro, donde se le practicó la primera cura.

Taurinas

Para el próximo día 31 se anuncia en la plaza de toros de Martutene una novillada económica, en la que el diestro Rodolfo Rodarte matará, sin concurso de picadores, cuatro novillos de tres años.

Choque

En Pasajes han chocado esta tarde un tranvía y el automóvil del ingeniero señor Herrera, resultando el auto con algunos desperfectos, pero sin desgracias personales.

Sport vasco

En Jal-Ale han jugado esta tarde los hermanos Campos, contra Benavides y Ucln.

El partido creció de interés debido a que los Campos se llevaron el partido de calle, mientras sus contrarios quedaban en el tanto 27.

Barcelona

Barcelona 26 (20.40)

El viaje del Gobernador

Ha marchado para Madrid y Galicia el Gobernador civil Sr. Portela quien permanecerá ausente de Barcelona por algún tiempo.

Preguntado por los periodistas por la certeza del rumor de que ya no volvería a encargarse del Gobierno civil, ha contestado que la noticia era totalmente incierta ó por lo menos contraria a sus propósitos.

Por los difuntos

En la iglesia de Ntra. Sra. de la Merced han oído una Misa las fuerzas de Caballería de esta guarnición.

La Misa era en sufragio de los difuntos del arma.

Discrepancias Iarrouxistas

Vuelven a surgir nuevas discusiones entre los Iarrouxistas motivadas al parecer por los comentarios a que ha dado lugar el cambio de conducta de don Alejandro Lerroux en la cuestión de las aguas de Barcelona.

La Diputación y la Infanta

Una comisión de la Diputación presidida por el Sr. Prat de la Riva ha marchado a Manresa para cumplimentar nuevamente a la Infanta Isabel antes de que se ausente de la provincia con rumbo a Lérida y Zaragoza.

La fiesta escolar

Una comisión del Municipio asistirá a la fiesta escolar que ha de celebrarse el domingo en el Parque de la Colonia Güell.

El «Temerario»

Ha regresado de Tarragona el cañonero español «Temerario».

Los sucesos de Granollers

El Juzgado continúa trabajando en la cuestión de los sucesos de Granollers habiéndose ordenado en ésta un centenar de detenciones, entre otras las de dos sacerdotes.

El Noguera-Pallaresa

Los representantes de los distritos interesados en la pronta ejecución del proyecto de ferrocarril Noguera-Pallaresa han celebrado una reunión llegando por fin a un completo acuerdo en los extremos en que había diversidad de criterio y aspiraciones.

El juego clandestino

Los inspectores de Policía están dando una batida en los barrios del Paredale persiguiendo los garitos en que se juega clandestinamente.

Manifestación de simpatía

Los elementos católicos proyectan celebrar una manifestación de simpatía hacia el Prelado en protesta de las injurias que lanzan contra él los periódicos radicales.

MADRID

Conferencias telefónicas y telegráficas recibidas desde las siete de la tarde hasta las 3 de la madrugada.

Habla Canalejas

Al recibir esta mañana a los periodistas el señor Canalejas nos ha manifestado que acababa de celebrar una conferencia telefónica de alguna extensión con el señor García Prieto, quien le ha comunicado que ha celebrado una entrevista con el embajador francés Mr. Geoffray sobre los puntos que aún quedan por discutir sobre Marruecos. Las impresiones en este particular no pueden ser más optimistas.

Nos ha confirmado que el Rey marchará mañana a Inglaterra donde pasará unos días. El señor Canalejas marchará también en breve a San Sebastián.

El domingo retornará a su finca de Otero el señor Canalejas, pero aquel mismo día por la noche volverá a marchar a Madrid. El ministro de Instrucción pública señor Aiba regresará mañana del extranjero después de haberse detenido unas horas en San Sebastián.

Lo de Portugal

Habiendo después de la manifestación realizada ayer por algunos jaimistas ante la legación portuguesa, la ha calificado de chiquilada y le ha restado toda importancia.

Ha dicho que ha llegado el gobernador civil de Barcelona señor Portela pero que es totalmente inexacto que su viaje esté relacionado con ninguna combinación de altos cargos, y menos con que vaya a sustituir en el puesto que desempeña en Lisboa el marqués de Villalobar, pues el gobierno se muestra satisfechísimo de sus servicios y no ha pensado ni por un solo momento en relevarle de un puesto que desempeña tan a satisfacción.

Por lo demás ha dicho que no tenía noticia alguna que comunicara de Portugal, donde parecía que renaca la tranquilidad.

Cuestiones de Fomento

El señor Canalejas ha celebrado, según nos ha dicho también, una extensa conferencia con el ministro de Fomento señor Villanueva tratando exclusivamente de asuntos de su departamento.

Allí han acudido a celebrar una conferencia el Director general de los Ferrocarriles del Norte señor Boix y el del Mediodía tratando de cuestiones relacionadas con el servicio de ambas grandes líneas.

Asuntos de Marina

Por último nos ha anunciado que esta tarde conferenciaría extensamente con el ministro de Marina general Pidal sobre varios asuntos de su departamento entre ellos el de la nueva escuadra.

Pídense en todos los Casinos, Cafés y Establecimientos el especial ANISADO "Las cadenas de Navarra, marca registrada.

Gran premio Exposición de Lyon 1909.—Diploma de honor Exposición de Marsella 1909.—Medalla de oro Exposición de Paris 1909.—Medalla de oro Exposición de Buenos Aires 1910.

Pablo Esparza, cosechero y exportador de vinos

VILLAVA (Navarra).—Teléfono número 14 Representante en Pamplona Benito Rubio, Mayor 7.

RIEGOS

Instalaciones con motores eléctricos, gas pobre, gasolina, y vapor.

Modernas bombas centrífugas y de todos sistemas.

Molinos de viento.

Norias modernas a brazo y caballería desde 20.000 a 170.000 litros de rendimiento por hora.

Cientos de instalaciones hechas que pueden verlas funcionar.

Elevación de aguas a los pueblos, tuberías, fuentes, etc.

Mangas, material a vapor y equipos completos de material de incendios.

Venta a plazos.

CONSULTESE TODO PROYECTO.—SE ENVIAN GRATIS HERMOSOS CATALOGOS, PLANOS Y PRESUPUESTOS

GRANDES TALLERES DE CONSTRUCCIONES MECANICAS

FUNDICION ARRIETA, PAMPLONA

SELECCIONADORAS

"MAROT"

PARA CAJAS AGRICOLAS

La mejor seleccionadora del mundo, 500 primeros premios, 40.000 vendidas. Más de 50 funcionando maravillosamente en Cajas navarras.

Nueva repartidora y sembradora "Exprex" de toda clase de abonos y granos. La mejor que existe, abona y siembra con asombrosa rapidez y uniformidad.

Modernas instalaciones de panadería.

Cosecheros de vino

La fábrica de España más importante en prensas para uvas. 5.000 vendidas a todas las regiones. Jamás se rompen.

Pisadoras, bombas de traseigo, mangas, filtros, etc.

Fábricas de chocolate. Más de 500 instalaciones hechas en España y Portugal.

Serrerías. Molinos harineros.

Construcciones metálicas. Envidados, columnas y material de edificios. Farolas, mercados, fuentes, etc.

Pídense este año el nuevo Bravant B. jac. Compile con todas las marcas.

El Eco de Navarra

se halla de venta en los puntos siguientes.

En Madrid: Kiosco de don Patricio L...

En San Sebastián: Librería de Hijos de Aramburu

En Vitoria: Kiosco de don Pedro Albas...

En Zaragoza: Kiosco de don Antonino...

En Tolosa: casa de Miguel García, Pl...

En Calahorra, don Julián Antonjanzas...

Se pueden ganar

de 4 a 8 pesetas diarias ó más según aptitud, cuantos se dediquen a la venta al detalle de producto que hace aumentar extraordinariamente la puesta de las gallinas en invierno y engordar muchísimo a los tocinos y a toda clase de animales.



Vapores correos

A AMERICA Compañía Hamburguesa y Sud-Americana y Hamburg América Línea

Servicios fijos directos a Montevideo, Buenos Aires, Chile, Habana y Méjico, admitiendo carga y pasajeros

PRECIO DEL PASAJE EN TERCERA CLASE A BUENOS AIRES 125 PTAS.

Línea de Sud-América SALIDAS DE BILBAO

Table with columns for dates (Agosto 12, 26, Setiembre 12) and ship names (Vapor PETROPOLIS, SANTA ELENA, SANTA FE).

Table with columns for dates (Agosto 11, 5, Agosto 2) and ship names (Vapor Frankerwald, WAGHESWAL, Celedonia).

Admite carga y pasaje... NOTA.—Se garantiza que el trato a bordo es espléndido, higiénico y esmerado.

Para informes y detalles EDICUNDO GOYCO Consignatario y corredor jurado de buques.—Calle de Bailén, 3. Bilbao

SERVICIOS

de la Compañía Trasatlántica

Línea de Filipinas.—Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cadiz Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro miércoles ó sea 3 y 31 Enero, 27 Marzo, 24 de Abril, 21 Mayo, 19 Junio, 17 de Julio, 14 de Agosto 11 Septiembre, 9 Octubre, 6 Noviembre y 4 de Diciembre, directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapur, Manila y Java.

Línea de New-York, Cuba y Méjico.—Servicio mensual saliendo de Génova el 21 de Nápoles el 23, de Barcelona el 26, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30 directamente para New-York, Habana Veracruz y Puerto Méjico.

Línea de Venezuela Colombia.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona, el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata (facturativa), Habana, Puerto Limón y Colón de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanailla, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, etc.

Línea de Buenos-Aires.—Servicio mensual saliendo accidentalmente de Génova el 1, de Barcelona el 3, de Málaga, el 5 y de Cádiz el 7 directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo, y Buenos-Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos-Aires el día 1 y de Montevideo el 2, directamente para Canarias, Cádiz, Barcelona y accidentalmente Génova, Combina nación por trasbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

Línea de Canarias, Fernando Poo.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7 directamente para Tanger, Casa-Blanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de Africa.

Línea de Cuba Méjico.—Servicio mensual a Habana, Veracruz y Tampico, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de Coruña el 21, directamente para Habana, Veracruz y Tampico.

Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta, y también precios convencionales para camarotes de lujo.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio.

AVISOS IMPORTANTES. Rebaja en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de comunicaciones Marítimas.

Servicios comerciales.—La sección que de estos servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos, cuya venta, como, ensayo, useen hacer los Exportadores.

Para precios condiciones al agente en Navarra Ricardo Samaniego, Consticcion, núm. 12, Pamplona.

Vino de Peptona



ORTEGA PARA CONVALECIENTES Y PERSONAS DEBILES es el mejor tónico y nutritivo.

COMPRIMIDOS ALIMENTICIOS ORTEGA A base digerida de vaca. Preparado reparador y asimilable.

LOS ANEMICOS deben emplear el Vino ferruginoso, que tiene las propiedades del anterior, más la reconstituyente del hierro.

Cada comprimido equivale a 10 gramos de carne de vaca. CAJA CON 48 COMPRIMIDOS: 3,50 PESETAS

Medalla de Oro en el IX Congreso Internacional de Higiene y en l's Exposiciones Universales de Bruselas y Buenos Aires. Laboratorio-fábrica: Puente de Vallecas. Farmacia: Calle León, 13.—Madrid

PASTILLAS DEL Dr. Richards PARA EL ESTÓMAGO

Dos despues de cada comida conservan la salud, prolongan la vida. Pídense un frasco de muestra gratis a Dr. RICHARDS, Dyspepsia Tablet Association Box, 228, Nueva-York, U. S. A.

La Unión y el Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS CAPITAL SOCIAL 12.000.000 de pesetas efectivas COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal 48 años de existencia

SEGUROS SOBRE LA VIDA.—SEGUROS CONTRA INCENDIOS Subdirector en Navarra: VICENTE SANTESTEBAN, Plaza de la Constitución, núm. 49, Pamplona.

(Este anuncio ha sido autorizado por la Comisaría General de Seguros.)

POLVOS DEL DR. SOUDRE

Lo mejor para curar las enfermedades del estómago por antiguas que sean en el estómago, antes de cada comida una papeleta de estos polvos.

Preparados por M. Laudumiey, Farmacéutico de Bayona, se venden en todas las buenas farmacias.

Boletín Religioso

SANTORAL Día 27, sábado, San Pantaleón, mártir.—Fue este año un famoso médico, que sanaba toda clase de enfermedades en virtud del nombre de Jesucristo.

Estafeta local

VALORES LOCALES Cambios corrientes de la plaza intertenidos por los Corredores de Comercio de Pamplona.

Precedentes Publicados

Table with columns for 'Precedentes' and 'Publicados' listing various financial values and obligations.

REGISTRO CIVIL

En el Registro municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones: Nacimientos.—Varones, 1. Hembras, 1.

DEFUNCIONES

Dionisio Ibarrola, de 47 años, de Izardiga, Manicomio. Laureana Andueza, de 67 años, de Azcona, Estafeta 45, 2.

MATRIMONIOS

Ninguno.

EL TIEMPO

Temperatura máxima de anteaayer 28 Id. mínima de ayer 13 Altura barométrica a las nueve de ayer en milímetros 719'6 Espacio recorrido por el viento en dichas 24 horas en kilómetros 50

MERCADO DE CEREALES

Table listing prices for various cereals like Trigo, Avena, Cebada, etc.

SOLUCION CASES

de clorhidrofosfato de cal Premiada en varias Exposiciones

Porsu excelente composición y perfecta dosificación, es la única aprobada por la Real Academia de Medicina y demás Corporaciones médicas.

De venta en las principales farmacias de España.

Chocolates y Cafés

Compañía Colonial TAPIOCAS Y THES

38 recompensas industriales Depósito general, calle Mayor números 18 y 20, Madrid.

Docks Avicoles de France

En toda España es ya conocido el asombroso resultado del ALIMENTO ACELERADOR de la postura de las gallinas.

Y en el invierno que generalmente no ponen las gallinas, es muy hermoso ver que mientras el vecino no recoge huevos, nosotros con el maravilloso invento, llenamos la cesta y los vendemos a muy alto precio.

Este es lo que se oye a los que emplean el ALIMENTO ACELERADOR. ¿Por qué no hacéis lo propio todos los que tenéis aves? Pedid sin pérdida de momento y vereis pronto el éxito grandioso.

Cuesta: 3 kilos 7'50; 5 kilos 11'50; 10 kilos 21 pesetas estación de Valladolid. El transporte a estaciones lejanas cuesta: 8 kilos 1 peseta; 5 kilos 1'65; 10 kilos 3'30. Pedidos acompañando importe a LA REVISTA MERCANTIL.—VALLADOLID.

CARCEL DE PAMPLONA

Existencia en el día de ayer: Correccional 77 Arroz mayor 10 Preventivos 50 Detenidos 2

PASATIEMPOS

Charada Remitida por «Sullivan.» Ya pasaron nuestras fiestas y nuestras fiestas pasaron con las que a San Fermínico los pamplonicos honramos.

Con una gran alegría las veíamos llegar con una tristeza grande las hemos visto pasar. En la gente joven queda solamente la «dos-tres» pues en esos días todo se ha gastado de una vez.

Así se encuentran hoy «todo» los que «dos-cuart» metieron y «un-cuart» veles quedaron los que aquí se divertieron. Lo mejor que de las fiestas nos ha podido quedar son las lindas forasteras que nos vinieron a honrar. A ellas, pues, esta charada

Una señora

Ofrece indicar gratuitamente todos los que sufren de neurastenia, reuma y gota, debilidad general, tisis, flujos, estómago asma, enfermedades nerviosas, etcétera, un remedio sencillo, verdadera maravilla curativa, de resultados sorprendentes que una casualidad le hizo conocer. Cura personalmente, así como numerosos enfermos, después de usar en vano todos los medicamentos preconizados, hoy un reconocimiento eterno y como deber de conciencia hace esta indicación, ósea propósito puramente humanitario es la consecuencia de un voto. Escribirá Carmen G. F. García, Arbuvi, 24, Barcelona